

En la tarde de ayer recibí un despacho del Instituto Nacional de Defensa que me informó que se había desbaratado en Londres, en el curso de las primeras horas de la mañana, un envío de 675 sacos de café que se había destinado al Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



**¿Son Tenaces sus Resfriados?**  
**VICK VAPORUB**  
*Acaba con los resfriados más pronto!*

# INICIA HOY EL JEFE DEL ESTADO SU VISITA OFICIAL A LIMON

"THINKING IS THE HARDEST KIND OF WORK THERE IS"

Henry Ford  
"El más fuerte de todos los trabajos es pensar", dice Henry Ford, el genio de la industria contemporánea. Y lo dice con razón. Por eso quienes por razón de su profesión u oficio emplean el cerebro en lugar del brazo, están más expuestos a sufrir de agotamiento, cansancio y pérdida de la energía vital.

En la época actual se justifica la costumbre de tomar vacaciones debido a que ahora trabajamos más con el pensamiento que con el cuerpo. Bien sabido es que el reposo, el aire libre, la alimentación frugal y sana, el ejercicio moderado restituyen al organismo gastado, las energías perdidas, como consecuencia del trabajo mental intenso.

La acción de la Naturaleza puede reforzarse con el bien conocido tónico y reconstituyente **FOSFO KOLA** por estar compuesto de los medicamentos mejor recomendados para devolver al organismo los elementos agotados. La FOSFO-KOLA también estimula el apetito y levanta el espíritu, convirtiéndolo en la tristeza y decaimiento en optimismo y alegría. La FOSFO-KOLA puede conseguirse en cualquier farmacia del país a precio razonable.

LE ACOMPAÑAN LOS SRÍOS. DE HACIENDA Y FOMENTO, GOBERNADOR DE SAN JOSE, INSPECTOR DE MUNICIPALIDADES, SRIO. DE LA PRESIDENCIA, EL JEFE MILITAR DE LA CASA PRESIDENCIAL Y OTROS FUNCIONARIOS

Construcción del palacio municipal, edificio para el resguardo fiscal, caminos a Moín y Westfalla, continuación de las obras del hospital y arreglo del estadio, son las obras que el pueblo limonense le pedirá lleve a cabo

SERA OBJETO DE SEÑALADAS ATENCIONES, ESPECIALMENTE DE LA UNITED FRUIT CO. QUE LE OFRECE UN ALMUERZO EL DOMINGO A BORDO DEL "QUIRIGUA" Y UN BAILE EN EL COMMUNITY HOUSE

La comitiva oficial parte hoy al medio día, llegando a las seis de la tarde al puerto, para regresar a la capital el lunes en la tarde

En la forma en que se ha venido anunciando, iniciará hoy el señor presidente de la república su visita oficial a Limón, partiendo al medio día en un tren especial que llegará a aquel puerto las seis de la tarde. Irán en compañía del jefe del estado los señores secretarios de hacienda y fomento, el gobernador de San José, el inspector general de municipalidades, el secretario de la presidencia, el jefe militar de la casa presidencial y algunos otros funcionarios.

El entusiasmo que ha despertado en aquella ciudad su visita ha sido grande, sobre todo porque existe la esperanza que de ella han de derivarse positivos beneficios, por cuanto el licenciado Cortés podrá darse cuenta en el propio terreno, de la necesidad que hay de construir algunas obras que son de imprescindible necesidad para el progreso de Limón.

hospital, los cuales se hayan paralizados sin que se sepa cuál ha sido el origen, siendo algo de tanta importancia para la provincia, ya que no solo para la ciudad.

La construcción del palacio municipal, pues es vergonzoso el estado en que está la casa en que se aloja el ayuntamiento, el arreglo del estadio, construcción de un edificio adecuado para el resguardo fiscal, que se corre de él, cam no a Moín y Westfalla y algunas otras más.

na despertado gran entusiasmo la visita a Limón del señor presidente y sus acompañantes y todo el pueblo se dispone para recibirle en forma cordial, ya que les ha ido cumpliendo las promesas que les hiciera para realizar obras de progreso a aquella ciudad, como lo es la cañería.

Para la TOS:

"PERTUSSIN"

Reforma al régimen pen...

(VIENE DE LA PAGINA UNO)

La directiva, algunas ideas sobre el particular que merecieron muy elogiosos comentarios por tratarse, como decimos, de un asunto que interesa a todos los abogados.

Supimos también que la directiva abordará seriamente el problema, con objeto de plantear las reformas que se juzgan convenientes para el régimen penitenciario.

En una de sus próximas reuniones la directiva del colegio abordará impresiones sobre el particular, con objeto de concretar el plan de trabajo por seguir, el asunto.

Abogamos, según las noticias que hemos tenido, por el nombramiento de una comisión del colegio que se encargue de redactar un proyecto de ley sobre ejecución de penas.

En su oportunidad suministraremos a los lectores otros interesantes detalles sobre el asunto.

Suscríbase a LA TRIBUNA

## PARA LUZ MAS BRILLANTE Y MAYOR DURACION



INSISTA SIEMPRE EN LINTERNAS Y BATERIAS EVEREADY

TRADE-MARK

DURAN MAS

DE VENTA EN TODO EL PAIS PIDALAS en los principales establecimientos IMPORTADOR: Almacén KOBBERG

### LICITACION N° 152 Banco Nacional de Costa Rica - Administración del Crédito Hipotecario de Costa Rica

#### VENTA DE PROPIEDADES

**ELEGANTE Y COMODA CASA MODERNA, PARA RESIDENCIA, DE INMEJORABLES CONDICIONES SANITARIAS, EN EL BARRIO VILLAFRANCA Y GUELL, PROXIMO A PLAZA VIQUEZ**

Propiedad N° 522  
Finca N° 82,840 - T° 1,042 - F° 150 - As. 4.

Está situada de la esquina S. E. de Plaza Viquez, o Pulpería "El Pipilo", casi dos cuadras al S. E., con frentes a la Carretera a Desamparados, acera del lado Oeste, y a la avenida 26. Es casa de madera, sobre buen embasado de concreto, rancha y ladrillo, con techo de hierro galvanizado acanalado. Es construcción muy completa, totalmente pintada al aceite, con zonas laterales de terreno libre, para jardín al frente principal, y espacioso patio cerrado al fondo, con posible entrada directa desde la calle. Al frente principal tiene cortina con pilastras, bañalustrada y 3 puertas de hierro. Consta la casa de: pasillos de entrada, corredor al frente, zaguán, sala, cuatro dormitorios, completo y lujoso servicio sanitario de baño, inodoro W.C., lavatorio y closet; hall, comedor, despensa, pequeño cuarto anexo, departamento de escalas, cocina, saloncito en segundo piso, dos apartamentos en piso bajo con excusado y baño para sirvientes, y pila lavadero, garage y local acondicionado para gallinero. Estado de conservación, bastante bueno. Mide la casa: 10,19 mts. de frente, por 20,98 mts. de fondo, aproximadamente. Mide el terreno: 17,40 mts. de frente, por 33 mts. aproximadamente de fondo, y 12,20 mts. de frente a la avenida 26; y superficie de 585 mts. cuadrados, igual a 837 vs. cuadradas.

LINDEROS: Norte: Dr. Eduardo Azuola A. - Sur: Lote N° 71 del Crédito Hipotecario y avenida 26 Este, con 12,20 mts. - Oeste: Lote N° 71 y Carretera a Desamparados, con 17,40 mts. de frente. - Oeste: Lote N° 69 B. del Crédito Hipotecario.

**AVALUO** ..... \$ 300,00.00

Para tomar parte en la licitación de esta propiedad, deberá hacerse un depósito de \$ 300,00, junto con la oferta escrita.

agües, y hay facilidad próxima para conexión de la cañería. Mide: 8,30 mts. de frente, por 20 mts. de fondo, y una superficie de 166 mts. cuadrados, igual a 237,51 vs. cuadradas.

LINDEROS: Norte: Media Parcela N° 12 Sur - Sur: Florencio Blanco. - Este: Calle 5ª bis Sur, con 8,30 mts. - Oeste: Parcela N° 5.

**AVALUO** ..... \$ 1.500.00

Para tomar parte en la licitación de esta propiedad, deberá hacerse un depósito de \$ 20,00, junto con la oferta escrita.

**PRODUCTIVA Y BIEN SITUADA FINCA DE CAFE, CACA, POTRERO Y TERRENO PARA AGRICULTURA, CON CASA DE HABITACION, EN SAN FRANCISCO DE SAN ISIDRO DE HEREDIA**

Propiedad N° 518  
Finca N° 32,624 - T° 1,034 - F° 463 - As. 4.

Está situada como a un kilómetro y medio de la Ermita de San Francisco de San Isidro de Heredia, por camino de macadam hasta la Ermita, y en parte de tierra. Consta la finca de aproximadamente siete manzanas de terrenos en su mayor parte planos, con altura media de 1150 mts. sobre el nivel del mar, bastante férricos, regados por aguas del Río Tures y una vertiente de agua permanente; y cultivados como sigue:

4 MANZANAS DE CAFETAL, con abundante resiembra, plano, con sombra de poró, guaba, guineo negro y plátano. Se encuentra sano y en buen estado; ha tenido alguna asistencia.

1/2 DE MANZANA DE CASAL, en un solo lote, plano, sembrado a 2 1/2 vs. de calle, con caña cubana y rayada corriente. Está sano, y en regular estado de asistencia y producción.

2 MANZANAS DE POTRERO, en terreno accidentado, con pastos de zettilla y pitilla; y

1/2 DE MANZANA, aproximadamente, de TERRENOS PARA AGRICULTURA anual.

Para servicio de la finca hay una casa, de madera a forma sencilla, con techo de hierro galvanizado acanalado y teja de barro; que consta de corredor por tres lados, 2 cuartos y cocina. Se encuentra en buen estado de conservación y mide: 9,40 mts. por 12,90 mts.

LINDEROS: Norte: Calle privada e.m. Teodoro Zúñiga y sin calle Suc. de Cirilo Salas, Carlos Salazar Chavarría, y Ramón Rodríguez. - Sur: Francisco Morales, Carlos Salazar Chavarría y calle privada e.m. Gabriel Rodríguez. - Este: Ramón Rodríguez, Ricardo Villalobos, José Rodríguez y calle privada e.m. Gabriel Rodríguez. - Oeste: Suc. de Cirilo Salas, Carlos Salazar Chavarría y Río Tures e.m. Sue, de Vicente Chacón.

**AVALUO** ..... \$ 20,000.00

Para tomar parte en la licitación de esta propiedad, deberá hacerse un depósito de \$ 200,00, junto con la oferta escrita.

**LOTE PARA CONSTRUCCION, PROXIMO A PLAZA VIQUEZ**

Parte de la Propiedad N° 484  
Lote N° 30  
Finca N° 82,710 - T° 1,042 - F° 20 - As. 4.

Está situado con frente a la calle 13 Sur, entre avenidas 22 y 24 Este, o sea de la esquina S. E. de Plaza Viquez, Pulpería "El Pipilo", una cuadra al Oeste y como 85 vs. al Sur, acera del lado Este. Es lote de terreno plano, apropiado para construcción, de configuración regular, tiene cordón y media caña de concreto para desagüe al frente, y facilidad próxima para conexión de cañería. Mide: 12 mts. de frente, por 19 mts. de fondo, y una superficie de 228 mts. cuadrados, igual a 326,22 vs. cuadradas.

LINDEROS: Norte: Lote N° 9. - Sur: Pilar Solano de Guevara. - Este: Lote N° 12. - Oeste: Calle 13 Sur, con 12 mts.

**AVALUO** ..... \$ 2,000.00

Para tomar parte en la licitación de esta propiedad, deberá hacerse un depósito de \$ 20,00, junto con la oferta escrita.

**LOTE PARA CONSTRUCCION, BIEN SITUADO, EN EL BARRIO DE "SAN CAYETANO"**

Parte de la Propiedad N° 21  
Sección 2ª - PARCELA N° 5  
Finca N° 74,199 - T° 1,043 - F° 377 - As. 7.

Está situado con frente a la calle 5ª bis Sur, entre avenidas 22 y 28 Este, o sea de la Pulpería de "San Cayetano" como 40 vs. al Norte, acera del lado Este. Es lote de terreno bastante apropiado para construcción, plano y de configuración regular. Tiene acera y cordón al frente, con media caña de concreto para desagües, y hay facilidad próxima para conexión de la cañería. Mide: 8,30 mts. de frente, por 20 mts. de fondo, y una superficie de 166 mts. cuadrados, igual a 237,51 vs. cuadradas.

LINDEROS: Norte: Etelvina Quesada García. - Sur: Francisco Alvarado M. - Este: Parcela N° 13. - Oeste: Calle 5ª Sur con 8,30 mts.

**AVALUO** ..... \$ 1.900.00

Para tomar parte en la licitación de esta propiedad, deberá hacerse un depósito de \$ 20,00, junto con la oferta escrita.

**LOTE PARA CONSTRUCCION, BIEN SITUADO, EN EL BARRIO DE "SAN CAYETANO"**

Parte de la Propiedad N° 21  
Sección 2ª - PARCELA N° 13  
Finca N° 74,199 - T° 1,043 - F° 377 - As. 7.

Está situado con frente a la calle 5ª bis Sur, entre avenidas 22 y 28 Este, o sea de la Pulpería de "San Cayetano" una cuadra al Este y como 40 vs. al Norte, acera del lado Este. Es lote de terreno apropiado para construcción, plano y de configuración regular. Tiene acera y cordón al frente, con media caña de concreto para de-

**CONDICIONES**

10.- Estas ventas son por licitación privada conforme a la Ley N° 27 de diciembre 19 de 1935. EL CREDITO HIPOTECARIO recibirá propuestas de compra por escrito, en sobre cerrado, indicando por fuera a cuál finca se refiere.

11.- Las ofertas se recibirán hasta las once de la mañana del LUNES 13 DE FEBRERO DE 1939.

12.- No se recibirá propuesta en que no se ofrezca pagar al contado por lo menos un 10% en dinero efectivo, o un 25% en valores de la Institución, que se recibirán así: los Bonos por su valor nominal, las Cédulas por el 92% del valor facial, y los cupones vencidos de unos y otras, por el 50% de su valor nominal; todos esos valores calculados al 400% de cambio.

13.- La parte que quedare pendiente podrá pagarse al 6% de interés y 2% de amortización anuales, en las condiciones usuales del Banco para las operaciones hipotecarias a largo plazo con garantía de la misma propiedad. Los honorarios y gastos de escritura correrán por cuenta del comprador. Debe indicarse si se desea pagar por trimestres o por mensualidades.

14.- La Institución no se hace responsable por diferencia de medida, cabida, o linderos; la escritura se hará conforme a los datos del Registro de la Propiedad.

15.- Cada propuesta de compra deberá acompañarse del depósito que se indica en cada caso, y que el interesado perderá si la finca le fuere adjudicada y no se presentare en el término de QUINCE DIAS a formalizar la operación.

16.- Los avlúos indicados NO SIGNIFICAN BASE PARA LAS OFERTAS, que pueden ser mayores o menores que aquellas sumas.

17.- La Directiva se reserva el derecho de aceptar la propuesta más conveniente para los intereses de la Institución o de rechazarla todas.

Para más informes dirigirse a la ADMINISTRACION DEL CREDITO HIPOTECARIO DE COSTA RICA, San José, 21 de Enero de 1939.

### EL ARREGLO DE NUESTRA DEUDA EXTERIOR

La destrucción de los bonos y la ética

¿Es por ética o por imposición de nuestros acreedores que debe efectuarse la destrucción de los bonos?

Si es por ética, veo que vamos los ticos a declararnos campeones o paladines de la moral deudora de las naciones. No tratemos de elevarnos tanto, que la altura puede entorpecerlos. Conformémonos por ahora con el prestigio de que gozamos como Democracia.

Si no hay confianza en los próximos gobiernos para que se les pueda confiar la custodia de los bonos rescatados, tampoco ha de haberla para el cumplimiento del pago de la deuda. A la hora de la debacle, todo sucede. Si no tenemos confianza en los hombres que han de gobernarlos, tampoco hemos de tenerla en el futuro de la Nación. Todo es desconfianza en el ambiente gubernamental. El propio gobierno desconfía de su Banco de Estado. En cambio el público piensa y obra al contrario. Casi podemos decir que el Banco Nacional tiene ya, tantos depósitos de particulares como el total de los otros bancos juntos.

Con tal de no destruir los bonos y dada la desconfianza, ¿por qué no se los damos en custodia a la United Fruit Co., institución poderosa? ¿Y que sea necesario el voto unánime de nuestros legisladores para disponer de ellos...

Si citamos como ejemplo al resto de las naciones Centroamericanas, por qué olvidamos a México? La cotización actual de sus bonos en New York es de \$ 9.50 contra su valor par de \$ 100.00. Ha perdido México acaso su derecho como nación? ¿No se le respeta y escucha? ¿Nuestros propios gobernantes no la han tomado como ejemplo en varias ocasiones? ¿Y qué decimos de Alemania e Italia? ¿Qué han hecho estas dos grandes naciones con sus deudas externas?

¿Por qué ese celo tan manifiesto del honor y crédito de la nación? ¿No hemos visto el país más poderoso en materia económica, rebajar de golpe y porrazo su dólar en un 41% de descuento. Cuántos valores oro había en poder de extranjeros, los cuales han tenido que cambiar su dólar 100% por el nuevo de 59 centavos?

Estamos en la época de la revalorización de los valores. No olvidemos que la deuda inglesa se contrató cuando el valor del dólar, respecto al dólar, era de 0.485 o sea el 2.15% y la Americana a 0.25 equivalente al 40%. No podemos alegar este punto de la desvalorización efectuada en nuestra moneda con la cual sólo una de las partes ha sido perjudicada. Yo creo que sí.

Tampoco hemos de olvidar que los célebres consejos de tenedores no tienen que ver en absoluto con la política de sus respectivos gobiernos.

No nos precipitemos. Esperemos, y así ajustarnos al ritmo de la futura política económica del mundo. Somos la nación más pequeña, y es por esta razón la que menos derecho tiene de pretender imponer normas de ética y celo del prestigio nacional.

Con esperar nada se pierde.

MAX PASTOR.

Enero 20 de 1939.

### AL PUBLICO

Por haber aparecido mi firma, entre varias otras, al pie de un manifiesto publicado en el "Diario de Costa Rica" con fecha 19 de los corrientes, en favor del Gobierno Republicano de España, he de manifestar que soy, en mi carácter de mujer católica y al mismo tiempo como preceptora, una devota de la paz. Por consiguiente no me podría inclinar en favor de ninguno de los dos bandos que se destruyen en la Madre Patria. Hago fervientes votos a Dios porque esa lucha sangrienta termine lo más pronto posible y que el Angel de la paz cubra con sus alas a esa noble tierra.

ETILMA DE ROMERO

### ALMACEN DE DEPOSITO CONSTRUIRA EL BANCO

(VIENE DE LA PAGINA UNO)

Almacén de depósito en Puntarenas

Están realizándose en éstos momentos, según se nos dijo, las gestiones, encaminadas a construir en el puerto del Pacífico un almacén general de depósito, para beneficiar no solamente la agricultura de la provincia de Puntarenas, sino también la de Guacastec.

El edificio de la sucursal

El almacén de depósito de Puntarenas se construirá junto al edificio que ocupará la sucursal del banco en aquel puerto. El cual también se construirá, con todos los detalles modernos.

Este año se terminarán esas obras

Durante el presente año, según los informes que obtuvimos, el banco dejará terminadas las importantes obras que proyecta llevar a cabo en ambos puertos y los cuales vendrán a preñar muy seguramente servicios a la agricultura.

Mis amigos a la paz y a la unión.

### APROVECHE LA OCASION PARA DECIR QUE EL PAIS...

(VIENE DE LA PAGINA UNO)

Para tiene en discusión, integrada por los miembros de las comisiones de hacienda y de presupuesto, había dicho en su informe que en mi gobierno se había hecho el llamado empréstito inglés. Me apresuré a hacer la rectificación del caso, toda vez que ese empréstito fué hecho por el gobierno de don Tomás Guardia y lo que se hizo con él, durante mi primera administración, fué reasumir el pago mediante un arreglo que le proporcionó a la nación la ventaja de restablecer su crédito y de ganarse bastantes millones de colones. Ayer mismo se me explicó que el dictamen de la comisión no decía eso exactamente; yo no conocía el dictamen y solamente me había guiado por la aludida crónica periodística. Busqué el dictamen y me encontré que lo que la comisión dice es textualmente lo siguiente: "EMPRESTITO INGLÉS 1911. — Por decreto N° 3 de 19 de marzo de 1911 el congreso aprobó el contrato celebrado entre el Lic. don Máximo Fernández, como representante de la República y don Minor C. Keith, banquero de Nueva York. La República creó una emisión de sus bonos denominados "Bonos Refundidos de Oro de 1911", hasta el valor nominal total de \$ 1,617,290 o sean \$ 7,859,592.00 en moneda de oro de los Estados Unidos de América, pudiendo ensancharse en \$ 382,800 hasta completar los \$ 2,000,000, con intereses a razón del 4% anual en los primeros diez años y 5% en el resto del período. La amortización debía empezar el 1º de enero de 1921, obligándose la República a crear un fondo de amortización no inferior al 1% al año sobre el valor total nominal de los bonos emitidos. El total del empréstito fué ocupado por el Gobierno, la primera partida en el pago del empréstito inglés anterior y en el pago de los bonos de saneamiento de Limón, y la segunda partida, en el rescate de parte de los bonos del empréstito francés". Lo que dice la comisión es exacto. Se puede añadir que lo que ella llama la segunda partida fué utilizada por el Gobierno en la siguiente forma: mi Gobierno no la tocó sino que la dejó a la orden de las administraciones que habrían de sucederlo. El Gobierno del licenciado González Flores tomó de esa segunda partida, al go más de 300 mil libras esterlinas y las empleó para la creación del llamado primitivamente Banco Internacional de Costa Rica. En mi segunda administración, al hacerse el arreglo de la deuda francesa, después de que perdimos nuestra tesis de que podíamos pagar en colones corrientes ese empréstito, y pudimos llegar a un avenimiento para pagar esa deuda al cincuenta por ciento, juzgó el Gobierno que podía tomar esa cantidad de libras del Banco para hacerle frente a los pagos a que nos obligábamos; así fué hecho y el Gobierno le sustituyó al banco las libras esterlinas por otros valores e hizo la operación con los franceses, en la creencia de que era mucho mejor este camino que cualquiera otro como el de buscar el dinero por fuera. No íbamos a dejar que se nos fuera la ocasión de quitarle al país una jarana cuando lo podíamos hacer por la mitad de lo que ella significaba, mediante un arreglo claro y honorable que le representó al fisco otra buena ganancia. De todos modos el mal entendido a que hago referencia y que aclaro por este medio, dió ocasión para que repitiera lo que he dicho en muchas otras ocasiones con relación a la contratación de empréstitos. Cuando yo era parte en la política activa, en muchas ocasiones se me lanzó, como un reproche, lo de que había hecho empréstitos. Siempre dije, y ayer encontré ocasión para repetirlo, que no creía que los empréstitos no hubieran sido un muy buen negocio para la República que los ha empleado en obras materiales de progreso que mucho le han servido, o para restablecer su crédito, como se hizo en 1911, cuando lo tenía perdido totalmente y el país se encontraba en la lista negra de las naciones morosas. Acabo de citar el caso del empréstito francés y a nadie podrá ocurrírsele que no fuera bueno el haber recibido cien y pagar luego esos cien con cincuenta, mediante un arreglo legal y honorable. Ya quisiera eso mismo para mis negocios particulares, concluyó don Ricardo.

Suscríbase a LA TRIBUNA

## PARA CURARLAS

y especialmente plantillas de lana para el reumatismo

BOTICA "PRIMAVERA" de Silvio Mata

EN SU NUEVO LOCAL — Antiguo Uribe y Pagés.

ESPECIALES PARA ESTAS NOCHES TAN FRIAS, QUE ACABAN DE LLEGAR.

## (VIENE de la página UNO)—

**Suscríbase a LA TRIBUNA**

\_\_\_\_\_

## "PERTUSSIN"

Muestra la foto al grupo de turistas holandeses que llegó ayer al país, donde permanecerá unos pocos días. Esos turistas, a quienes LA TRIBUNA se complace en saludar muy cordialmente, deseando que tengan grata permanencia entre nosotros, se hospedan en el Gran Hotel Costa Rica.

cial. El hecho ocurrió a las diez horas.

El documento es propiedad de la biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del

Correspondencia

instituto en plantear el caso ante el tribunal superior, para que sea este el que en definitiva se pronuncie.

cialmente de médicos, ingenieros, cheros agrícolas y trabajadores de los sistemas profesionales de Biotecnología.



Ayer tarde, cuando trabajaba en su acreditado establecimiento fabril, el estimable camarero amigo nuestro, don Enrique Pozuelo, acaeció un serio percance. Los rodillos de la maquinaria que manejaba lo aprehendieron una mano, causando algunas mutilaciones y maceraciones de importancia, que habrían sido mayores, a no ser la prontitud y serenidad con que logró parar la máquina.

Al designar este serio accidente de trabajo, LA TRIBUNA formula los votos más sinceros por el pronto restablecimiento del culto y apreciable amigo.

(VIENE DE LA PÁGINA UNO)—  
 namá. Hay pocas probabilidades de que estos embarques se realicen a través de Alemania por los puertos de esta nación. Con relación a este acuerdo se da la noticia de que el coronel Dardón está realizando actualmente otras negociaciones con el fin de ampliar la cuota de emigrantes checos a Alemania hasta un número de cincuenta mil. De los informes que se publicaron se deduce que Nicaragua tiene especial interés en que a su tierra acudan médicos, farmacéuticos y agricultores.

ción de recibir emigrados de Checoslovaquia, una agencia de viajes de Praga se encargó de la organización de esta emigración. El interés por emigrar hacia Santo Domingo es considerable en el público, no obstante que los gastos que exige la agencia mencionada son considerables, en la siguiente forma: doscientos ochenta dólares por el costo del viaje hasta Santo Domingo; quince dólares por gastos de pasaporte y derechos de la agencia; y doscientos cincuenta dólares de derechos para desembarcar. La naturalización en la nueva patria adoptiva para estos emigrantes solamente será posible después de tres años de residencia en el país. Esta emigración va a componerse principalmente de médicos, ingenieros, choferes y mecánicos, así como obreros agrícolas y trabajadores de los puertos, ya que solamente para estos últimos se han establecido cupos. Los emigrantes de Checoslovaquia, que se dirigen a Santo Domingo, pertenecen a la categoría de emigrantes de alta cualificación, y en consecuencia, se les otorga el estatus de residentes temporales.

"Yo tengo los datos oficiales y creo que cuando se conozcan se verá que tenía razón cuando afirmé que existía gran desequilibrio y que no se puede hablar de bonanza cuando lo que importa es superar al valor de lo que el país ha exportado. Cada dólar de dólares que el país ha podido llenarse ese déficit con otros dos millones de dólares extra, que la United ha cambiado en nuestros bancos para pagar sus grandes inversiones en la región del Pacífico. Este año probablemente las inversiones de la compañía no sean tan fuertes y en consecuencia o disminuye la importación, con la consiguiente merma de la renta o tendremos un desequilibrio en la bonanza de pagos que puede afectar nuestro sistema cambiario".

Hubiéramos querido seguir conversando con el señor Arias y obtener del distinguido parlamentario otros informes, pero nos dimos cuenta de que es su deber no entablar polémicas por la prensa para dedicar toda su atención al debate parlamentario y no insistimos con nuevas preguntas.

**HOY SABADO**  
**Estación NUEVA ALMA TICA**  
 DE 9 A 12 DE LA NOCHE  
**"Alegre Programa"**  
 de música para baile  
 — con la Marimba "ESCASU"  
 OFRECIDO POR EL  
**Almacén KOBBERG**

**HOY DE REGRESO A COLOMBIA**



Señora Ana de Vieten

Hoy, al medio día, y a bordo del avión regular de la Pan American Airways, sale de regreso a Medellín, Colombia, la culta y apreciable señora Ana de Vieten, esposa del estimado caballero alemán don Hans H. Vieten, uno de los principales representantes de las empresas europeas en aquel lugar. La señora de Vieten es dama gentilísima que ha permanecido en nuestra patria por espacio de varios días visitando a familiares queridos y captilándose en tan corto tiempo la simpatía y el cariño de todas sus relaciones entre nosotros, especialmente por su exquisita cultura. Al despedirla con especial simpatía y afecto, le deseamos un viaje muy feliz y seguro de regreso a Medellín, donde tanto se le aprecia y se le estima muy merecidamente.

**Para la TOS:**

**"PERTUSSIN"**

**PARA ALAJUELA**

Para Alajuela sale a temporal, la familia de don Ramón Alfaro.

**REGRESO DE LOS ESTADOS UNIDOS**

Acompañado de su hija Rose María y de su hermano don Hernán Castro, regresó pasado mañana al país, procedente de los Estados Unidos de Norte América, el profesor don Miguel Ángel Castro Carazo, director de la escuela del mismo nombre establecida en esta capital. El profesor Castro Carazo trae a Costa Rica unos espléndidos programas de inglés que forman el mejor sistema en el ramo y que los adoptará en su importante colegio para todos las personas que deseen ingresar desde este año a dicha escuela. LA TRIBUNA, muy complacida presenta al apreciable viajero, su más atento saludo de bienvenida.



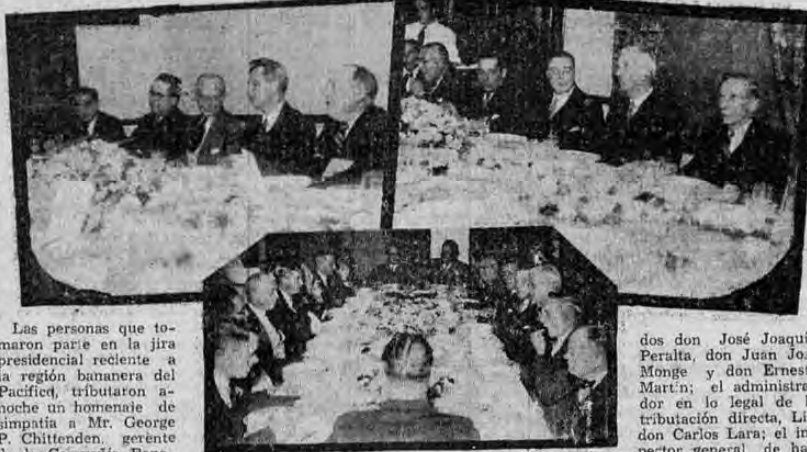
Prof. D. Miguel A. Castro Carazo

**Ellas siempre pueden reír...**  
 . . . . . pueden reír, porque usan ODOL, lo que les da dientes como sillas de perlas . . . . .

La Pasta ODOL limpia los dientes en forma magnífica, dándoles una blancura y un brillo extraordinario sin dañar al esmalte. No hay pasta dentífrica que se la pueda comparar en su sabor agradable y en su eficacia de limpiar y blanquear. Úsela juntamente con el líquido ODOL para perfeccionar así la higiene de la boca.

# Mundo Social

HOMENAJE DE ANOCHE A MR. CHITTENDEN

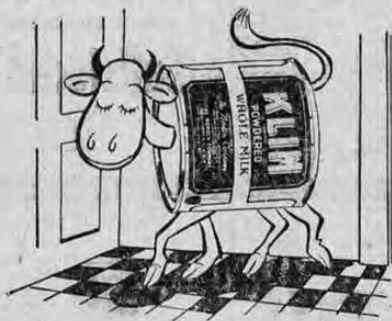


Las personas que tomaron parte en la jira presidencial reciente a la región bananera del Pacifico, tributaron anoche un homenaje de simpatía a Mr. George P. Chittenden, gerente de la Compañía Bananera de Costa Rica, caballero exquímido a quien se profesa singular aprecio en nuestros círculos sociales. El homenaje consistió en una comida que se sirvió en el Hotel Europa, y además del señor presidente de la República asistieron el señor secretario de fomento; los diputa-

dos don José Joaquín Peralta, don Juan José Monge y don Ernesto Martínez; el administrador en la tribuna directa, Lic. don Carlos Lara; el inspector general de hacienda municipal don Alberto Delgado; el secretario particular de la presidencia Lic. don Fernando Martínez; el primer comandante de Cartago coronel don Arturo Loria; el gobernador de San José don Manuel Rodó y otras personas más. Asistió como invitado Mr. Hurnbull, vicepresidente de la United actualmente en los Estados Unidos.

El acto transcurrió en medio de la mayor cordialidad y Mr. Chittenden lo agradeció mucho.

**"¿USTED TENDRÁ QUE CELEBRAR QUE YO VINE A SU COCINA!"**



KLIM es simplemente leche de vaca, pura y rica en crema — pulverizada para mayor conveniencia y conservación. Teniendo Klim siempre en su cocina, usted podrá contar con leche fresca en el momento que la necesite. Simplemente mezcle Klim con agua, y tendrá leche pura y fresca, lista para cocinar con ella o para beberla.

Klim es la mejor de vaca — de la que sólo se ha eliminado el agua, pero sin agregarle nada. De modo que todo el valor alimenticio y el exquisito

sabor natural permanecen en Klim. Simplemente mezcle usted Klim con agua, conforme vaya necesitando leche fresca — o utilícela en polvo, como si fuera azúcar, sal o harina. Utilícela usted sólo según la vaya necesitando — el resto se conservará bien en la lata. Esto explica por qué resulta económico usar Klim. Ordene usted Klim ahora mismo.

**La Leche que se Conserva Siempre Fresca... Y Retiene su Exquisito Sabor Natural**

M. H. RODRIGUEZ — Apartado 528 — San José

**ANIVERSARIO DE BODAS**

Pedacitos del cariño de los suyos, cumplen hoy un año más de vida matrimonial, el ilustre internacionalista Lic. don Luis Anderson y su respetable señora esposa doña Luisa Montenegro de Anderson.

LA TRIBUNA los saluda muy atentamente deseándoles también muchas felicidades para el futuro.

**Hoy para Colombia**



Dr. don SOTERO ANTILLON

Hoy sale de regreso a Colombia, el estimado doctor costarricense don Sotero Antillón, quien estuvo en nuestro país únicamente por el motivo de la operación de su señora madre la estimable dama doña Rosalía de Antillón, que dichosamente ya se encuentra mejor en el Hospital San Juan de Dios. LA TRIBUNA despide cordialmente al doctor Antillón, a quien desea un viaje muy feliz y grata permanencia en la república de Colombia, donde tiene establecida su residencia.

**EL GRAN BAILE DE ESTA NOCHE EN SAN RAMON**

Conforme lo ha venido anunciando LA TRIBUNA, esta noche en los salones del Centro de Amigos de San Ramón se llevará a cabo un gran baile en celebración de la fiesta patronal de aquel lugar. Para este festival han circulado ya las invitaciones y los miembros del comité organizador han hecho muchos preparativos, a fin de que esa fiesta resulte muy lucida.

**PARA GRECIA**

Hoy sale nuevamente para su finca en Grecia nuestro buen amigo don Miguel Ruiz Herrero.

**EN BARBA**

**BODAS DE PLATA**

Enero 21 de 1914

Enero 21 de 1939



Don León Solano Soto y su señora esposa doña Alicia F. de Solano

Hoy cumplen sus bodas de plata don León Solano Soto y su estimable señora esposa doña Alicia Fernández de Solano, fundadores de un apreciable hogar y familia que disfruta de todas las simpatías de sus amistades. Hoy será un día de los más felices recuerdos para los esposos Solano — Fernández que con tanta dicha y con tanta alegría

celebraron sus nupcias el 21 de enero de 1914. LA TRIBUNA los saluda muy atentamente, deseándoles también muchos años más de constantes felicidades en unión de los suyos.

**CUTIS TURBIO? CUTIS RESECO?**

**LA LECHE DE BELLEZA "TABU"**

Lo convertirá en cutis claro, terso y flexible

**PARA ALAJUELA**

Para Alajuela sale a temporal la señora doña Enriqueta de Hine y su hijo don Ricardo Hine.



SERIE A

Favorecido en el séptimo sorteo verificado ayer en la agencia de Policía, el

Nº 34

Perteneciente a:  
**Doña OLGA GUTIERREZ de GONZALEZ de SAN JOSE**

**CROSLEY**  
 EL RADIO DE SONIDO PERFECTO

OFICINA MODERNA

S.A.

Frente a la Plaza de la Artillería

# Patentex

Es el producto original y acreditado para la higiene íntima de la mujer.

Su empleo es una garantía de satisfacción y de éxito. Ningún otro producto similar ha sido tan debidamente aprobado en el mundo entero. Para su problema personal pida PATENTEX el infalible antiséptico y descongestivo para la mujer.

- DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS -

Pida literaturita a sus agentes:

FEUILLEBOIS, CARVALHO & APPEL

Teléfono: 4478

San José

Apartado: 329

**ANIVERSARIO LUCTUOSO**

Trae este día el triste recuerdo del sentido fallecimiento de la recordada y respetable señora doña Eloisa Soto viuda de Oduber, hermana del ex — presidente de la república don Bernardo Soto y cuya muerte ocurrida el 21 de enero del año anterior, causó vivo sentimiento de dolor entre sus numerosas relaciones, dadas sus cualidades y de más merecimientos que la adornaron. Su fallecimiento causa desde entonces a estimables familias de esta capital. En el hogar, en la amistad, en el ambiente social también, doña Eloisa ocupaba puesto especial por su bondad singular y por su abnegación ejemplar. Hoy será un día de amargura y de dolor para sus deudos, a quienes LA TRIBUNA les renueva sus más sinceras y cariñosas expresiones de condolencia.



Sra. Doña. Eloisa Soto de Oduber

**Observe cómo BRILLA su CUARTO DE BAÑO con la eficiencia rápida del SAPOLIO**

DÉJE que el SAPOLIO se encargue de la limpieza. SAPOLIO, mágico pulidor, limpia, desengrasa y da brillo a los cuartos de baño, cocinas, maderas, mármol, cuchillería, objetos de aluminio y esmaltados. Pruebe con SAPOLIO hoy mismo — permítale asear y dar brillo a toda su casa con rapidez, facilidad y economía.



**SAPOLIO**

EN PANES Y EN POLVO

**PARA LIMON**

Para Limón salió nuevamente, el joven don Hernán Salas Pardo.

**PARA FRAIJANES**

Para Fraijanes sale a temporal el joven don J. Manuel Pulido.

los del verano en

# EL RODEO

son doblemente esplendorosos, saludables y vivificantes. Una temporada, un día, unas horas, son inolvidables en EL RODEO. Hermosa casa en el centro de la finca con habitaciones confortables y baños de agua caliente y fría. Alimentación de primera clase. Cantina a discreción. Caballos y guías para excursiones.

**PRECIOS MODERADOS DE CONFORMIDAD CON LA CATEGORIA DEL LUGAR Y DE NUESTROS HUESPEDES.**

**BUEN CAMINO DE AUTOMOVIL HASTA LA PROPIA CASA.**

Informes:

**Cruz Rojas Bennett**

TELEFONOS 2818 3353.

**REGRESO DE LIMON**

Regresó de Limón en unión de sus hijos, la estimable señora doña Consuelo de Mena Solórzano, e hija del Excmo. señor doctor don Luis Mena Solórzano, ministro de Nicaragua y Costa Rica, quien estuvo disfrutando de una corta temporada de recreo en el puerto del Atlántico.

**CUMPLEAÑOS**

Ayer estuvo muy cumplimentado con motivo de haber celebrado el día de sus días, la preciosa señorita Margarita Zeller, bellísima dama de nuestra sociedad elegante y una de las más lindas mujeres de Costa Rica.

—Hoy cumple años la distinguida señora doña Nora Alvarado de Salazar. LA TRIBUNA la felicita muy atentamente.

—Con el mismo motivo le deseamos muchas felicidades a la estimable señora doña Clotilde Saborío de Pilió.

—Hoy cumplen años don Anacleto Herrera Vitoria, don Claudio Pérez Calvo y don Francisco A. Gómez. Los saludamos.

**PARA "LA CONCORDIA"**

Para su finca "La Concordia" en la provincia de Alajuela, salieron a temporal los distinguidos esposos doctor don Roberto Quesada y su bella señora doña Flora Guardia Montenegro de Quesada y sus hijos.

**NUEVO ABOGADO**

Después de haber rendido sus correspondientes pruebas obtuvo su título de abogado el Lic. don Oscar Sáenz Soto, de la ciudad de Guatemala. Le deseamos el mejor prove-

**HOGAR DE PLACENES**

Una linda chiquilla ha llegado a aumentar la alegría del hogar que forman los jóvenes esposos don Guillermo Acuña Araya y su esposa doña Carmen Estrella de Acuña. LA TRIBUNA les desea muchas felicidades.

**OPERACIONES**

En la Clínica del doctor Hernández fue operada por los doctores Vega Rodríguez, quien llevó el bisturí y Berrocal y Sáenz Herrera, la señorita Adelita Quirós. Descanse su pronto restablecimiento.

—En la misma casa de salud fue operada la señorita Meritina Rodríguez. Llevó el bisturí el doctor Valverde, secundado por los doctores Quirós y Jiménez Núñez. ¡Ojalá restablezca pronto!

**PARA PUNTARENAS**

Para Puntarenas sale a temporal a la casa del Lic. don Alberto Zandi en aquel puerto, la encantadora señorita Julia Jinesta.

**PARA ESCASU**

En Escasú se encuentra disfrutando de la temporada de verano, don Fernando Goicoechea y su bella señora esposa doña María Eugenia Guardia de Goicoechea en unión de sus hijos.

**DOLENCIA**

Ha estado muy enferma, la estimable señorita Lily Díaz Falla, hija de la apreciable señora doña Isolina Fallas de Díaz. Formó sus sinceros votos porque recupere pronto el bienestar.

**PARA EL CAMPO**

Para el campo salió de jornada, la familia del e-

# AVISOS ECONOMICOS

Los avisos de ocasión que se inserten en esta sección se registrarán por la siguiente tarifa: Veinte palabras: un colón, por cada inserción. Cuatro será el número menor de publicaciones. Cinco céntimos por cada palabra más.

## ALPASTE

**PINTURA DE ALUMINIO EN PASTA.** La única pintura de Aluminio que se fabrica en pasta, cualidad que la hace más fácil de preparar, de mejor brillantez y de mayor rendimiento. Use ALPASTE para verdadera protección de sus Armaduras, Techos, Graneros, Lecherías, Barandas, Posterías, Carrajes y en general para toda obra que se desee conservar contra la acción destructora del herrumbre y de la intemperie. Vendida exclusivamente por la Ferreteria MACAYA. 3172

**VENDO** finca 6 manzanas caña, magnífica producción, con trapiche hidráulico, 5 páilas, dos hermosos galpones con leña, dos casas con cañería, orilla carretera macadamizada, gravada Banco Nacional, 10 minutos automóvil Parque Central. J. M. Agüero B. A. lajuela. 3266

**SE VENDE** muy barato, junto o separado: cama matrimonio, velador, tocador, vitrina, aparador, mesa de comedor, sillas, otras mesas, guarda comida, hornito eléctrico (marca Tica) casi nuevo, plantillas eléctricas de dos huecos y más cosas. Informes en esta administración. 3267

**EXISTENCIA** siempre fresca películas Agfa, lo mismo esmerado servicio desarrollo, impresión películas, ofrece LIBRERIA LOPEZ, Av. Central, frente Bazar La Casa. 3264

**SE NECESITA** señorita aprendiz ayudante oficina conozca máquina y buena ortografía. Escribir apartado 1048. 3285

**QUINTA** parte su valor, vendiendo Radiodifusora Alma América, opera 750 kilociclos, vendese con o sin discos. Una quinta parte potencia, por lo que con gasto mínimo puede ser mejor transmisora país. Costo \$ 15,000. Regálase por \$ 3,000. Cáptela en su radio, compárela. Si usted tiene oído podrá juzgarla. Cubre país en condiciones audibles. Informes: Mueblería Enrique Gómez, 125 varas sur Botica Violeta. Teléfonos 3396 y 4096. 3198

**FOR SALE** Complete collections of 1938 Cosmopolitan, American Magazine, Collier's, Saturday Evening Post, Western Stories, Short Stories, Adventure, Esquire, Offers to O.R.B. LA TRIBUNA. 3262

**SE NECESITA** señorita seria para oficina de Agencias extranjeras. Contabilidad y mecanografía. Ofertas con referencias y sueldo apartado 281. 3252

**OCASION.** Vendo Radio Spar-tan, onda corta y larga. Tres casas libres de todo gravamen. Jorge Sánchez Guillén en el Teléfono 4777. 1215

**MOTIVO** viaje vendo juego dormitorio, sala, radios, loza, cristalería, etc., de mi casa 150 varas Sur Legación Chile, Paseo Colón. 3260

**MATRIMONIO** extranjero, sin niños, busca casa grande con jardín o patio y todo confort por mucho tiempo. Informes Teléfono 4730. 3263

**SE ALQUILA** casa con Garage en Barrio de Amón. Diríjase Teléfono 2717. 3248

**DE VENTA** "Sure" en la Botica Palace, La Despensa, Club Unión, Hotel Europa, Cigarrería Alvarado, Cantina El Prado y Mendiola. 3173

**PICADORAS PASTO** manuales y fuerza motriz; reconstruidas y nuevas. Recibo como parte pago las usadas. Precios oportunidad. Unión Ferretera Costarricense. 3250

**SE VENDE O ARRIENDA** finca constante de 242 manzanas situada a 200 varas de la Estación de Hidalgo en la línea del Ferrocarril al Pacífico. Terrenos apropiados para ganadería y agricultura, regados por dos quebradas y un río que no se seca en verano. Hay dos casas para peones. Informa el Lic. José Alberto Pacheco. - Teléfono 2770. 3251

**LLEVESE** al campo el nuevo cancionero Palmera, con cuarenta y tres canciones. Pídalo en todas las Librerías y Cigarrerías. 3230

**PARA** bombear agua en este tiempo seco de verano, hemos recibido bombas adecuadas para cada caso. F. Reimers y Co. 3231

**A TODOS** los enamorados que quieran disfrutar de las caricias del amor deben de tener su "nido" fuera de este, hay grito, Muñoz Hermanos se lo hace dándole todos sus muebles nuevos en abonos y sin fiador. - 50 varas Oeste del Banco Nacional de Seguros. Colchones a \$ 4.00. Teléfono 3153. Apartado 1137. 3197

**VICTOR CESPEDAS** Duke, necesita doce mil colonos con muy buena garantía. Sin intermediarios. Gran Hotel Metrópoli. 3244

**COMPRO** estampillas usadas de correos, de Costa Rica y Centro América; viéndolas pago mejores precios. Tienda Galería Francesa, bajos del Teatro Raventos, frente al Colmado. 3106

## Compagnie Générale TRANSATLANTIQUE

SERVICIO DE VAPORES CORREOS TODO EL AÑO

EL VAPOR

## SAN DIEGO

SALDRA DE PUNTARENAS

28 DE ENERO DE 1939

Para CRISTOBAL y EL HAYRE directo, aceptando carga para los puertos citados.

Garantizamos a los señores exportadores una rápida entrega de sus productos a los puertos europeos de destino.

Para informes dirigirse a nuestras oficinas  
SUCIEDAD ANONIMA Tournon  
AGENTES SAN JOSE.

Felipe J. Alvarado y Cía. Suc. S. A.  
Sub - Agentes, Puntarenas y Limón

## THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY

SALIDAS DE PUNTARENAS

Conectando en CRISTOBAL con las Compañías Transatlánticas para Londres y puertos del Continente.

Rumbo Sur

ACAJUTLA ..... 29 Enero  
SALVADOR ..... 12 Febrero  
ACAJUTLA ..... 26 Febrero

Rumbo Norte

SALVADOR ..... 27 Enero  
ACAJUTLA ..... 10 Febrero  
SALVADOR ..... 24 Marzo

haciendo escalas en los puertos centroamericanos del Pacífico.  
Para informes dirigirse a  
The Pacific Steam Navigation Company

## BORRASCOSA SESION EN LA CAMARA FRANCESA...

(VIENE de la página UNO) — Sureté, La brigada de Lacharme averiguó que Castelli viajaba frecuentemente hacia el exterior para dar informes a sus superiores con respecto del trabajo que él estaba realizando, el cual, según parece, se concretaba a observar toda la organización del reclutamiento francés y en obtener nuevos espías para el servicio de cierta potencia. Junto con él se arrestó al francés Victor Champion y poco después otro miembro del grupo, el francés Edouard Calinotti. En una operación distinta se arre to a los italianos di Grosso y di Resta.

## VISITARA AMERICA DEL SUR EL GRAN TRANSATLANTICO BREMEN

BREMENHAVEN, 20. — (Espejito para LA TRIBUNA). Durante los meses del invierno los dos grandes transatlánticos del Lloyd Norte Alemán, Europa y Bremen, están siendo preparados para la temporada transatlántica del año entrante. El barco Bremen, que dentro de poco hará un largo cruceiro por todos los puertos y naíves de la América del Sur, fue equipado con una planta para suplir aire acondicionado, de manera que aun en los lugares más cálidos la temperatura en los salones del gran barco será normal. Para lograr este fin se equipó a los dos grandes comedores con las plantas de enfriamiento y además se agrandó la lavandería abordo y también la planta para proveer el barco con agua potable con una caldera especial. También el Europa será equipado con instalaciones de esta índole.

## Día a Día - Otra enseñanza.

Viene de la pág. DOS

choque de todo el ejército español, sacadas de Marruecos y compuestas de batallones del ejército regular integrados por peninsulares que hacían el servicio en Marruecos y tabores de regulares, y algunas banderas del Tercio, marchaban en pequeños cuerpos de ejército de dos a tres mil hombres, se pue de decir que el ejército de vanguardia de artillería. Toda esta fuerza, unos 17 mil soldados, dice Handel, mayor del ejército holandés que hace la crítica en el libro "Lo que vio un capitán de estado mayor en España", si se hubiera encontrado con dos regimientos de línea del ejército alemán moderno, con el equipo que esa fuerza lleva dentro de la organización militar del Reich, habría sido detenida y puesta en derrota posiblemente en menos de seis horas de fuego. A renglón seguido hace un elogio del soldado español cuando dice: "Frente al heroísmo, el sereno y decidido valor de estos españoles no les habrían servido para otra cosa que para hacerse matar en el campo, empujados por los oficiales se habría consumado el inútil sacrificio; pero que estos oficiales españoles no se dan cuenta de su papel dentro de una organización armada y se echan de primeros, abandonando locamente todo consejo técnico, para ser inmolados y para dejar sus compañías, sus batallones y sus regimientos sin jefes, cuando apenas si se está iniciando el combate. Todo esto, que lo he visto en parte en Talavera de la Reina, en Santander y en Teruel, prueba que el oficial español es el más pavoroso soldado del mundo, pero en quien menos se puede confiar porque no ha aprendido, ni hay escuela que se lo haya enseñado, que el primer deber suyo es conducir a sus soldados, comandarlos en el combate, dirigirlos científicamente en la batalla y alcanzar la victoria. Por lo general la que alcanzan es la muerte o la caída del hospital teniendo que abandonar a sus tropas entre las cuales la muerte o la evacuación del jefe a las ambulancias constituye un motivo de confusión; y si esto pasa hasta con generales, como lo vi yo con mis ojos en el Alto de León, se puede creer que los oficiales militares de estos comentarios el español en que está la educación técnica de los oficiales españoles. Habrá quien diga, ¿pero cómo ganra las batallas? Y yo respondo: porque en una lucha, aunque sea fuera de las reglas clásicas, gana siempre uno de los adversarios; en la guerra de España hay que convenir que, aunque sean pocos técnicos y poco sabios los oficiales nacionalistas, son oficiales, y al fin y al cabo, mientras que el otro lado se han tenido que conformar con algunos suboficiales ascendidos y en la mayor parte de los casos con hombres que antes de la guerra eran agitadores políticos, diputados, obreros u oficiales que sin que nadie supiera como aparecían en las milicias con las estiradas de oficiales y tomaban el mando, con gran resolución es cierto, pero con completa ignorancia. Esta es una nueva lección para los pueblos. La lección de que, mientras las actuales circunstancias del mundo se mantienen y haya muchos armados e instruidos en el arte de matar, de hacer la guerra, es preciso armarse y es preciso instruir a los ciudadanos en técnicas para hacer la guerra. O sea, poner escuelas para que unos hombres aprendan el arte o la ciencia de matar a otros hombres.

J. V. C.

## QUE NO LE SEA APLICADA LA PENA CAPITAL...

(VIENE de la página UNO) — Estúdié la complicada psicología del gobernante, se vendrá a convenir que todo eso no es una afirmación, sino un medio de sacar del escenario de la vida pública, de la vida militar o de la vida política, a todos aquellos hombres que están siendo una sombra, una zozobra para su gobierno.

Escribimos estas líneas a pocas horas de lo sucedido y podemos dar una impresión más o menos exacta de las consecuencias. Hace un mes y quince días, un regular número de ciudadanos, muchos ex-funcionarios del gobierno del general Martínez, otros adversarios a su régimen y otros simplemente hombres patriotas, dirigieron a la Asamblea Constituyente un Memorial pidiendo el levantamiento del Estado de Sitio. Como es natural, ese paso, impolítico desde todo punto de vista, vino a poner en manos de Martínez la lista de las personas adversarias a su régimen, así como adictas al comunismo y que pagaron con su vida el error de haber ido a unas elecciones públicas. Como entre el ejército ya eran conocidos los elementos desleales al régimen, fácil era, pues, en un momento dado, simular una especie de sublevación para proceder a la captura de todos esos notorios ciudadanos. Y eso es lo que ha acontecido.

Hace tres días, fue capturado el capitán Carlos Rodríguez, quien formara parte del Directorio Militar que entró el 20 de marzo al General Martínez en diciembre de 1931. Aquel día se le entregó a Martínez que estaba tratando de conquistar la oficialidad del cuartel "El Zorro", situado frente a la Casa Presidencial. Inmediatamente se procedió a la captura del Capitán Américo Arias, del Estado Mayor Presidencial; y de los Tenientes René Glowzer, y Castilla del Zapato. Por otro lado, se capturó al Coronel J. Ascención Menéndez, candidato a la Presidencia de la República en una fracción del ejército y ex-Subsecretario de la Guerra; se capturó al coronel Marcelino Galdamez, jefe del primer regimiento de caballería y se trató de capturar al coronel Felipe Calderón H., el cual hizo frente a la policía, habiendo golpeado a unos y metiéndose al edificio de la sucesión Alvarado, en donde a la hora en que escribimos estas líneas está aún metido, porque no se le deja acercarse a los sabuesos.

Como mientras estas cosas acontecían podía haber un levantamiento civil, entonces la policía procedió a capturar a los principales firmantes del ya mencionado memorial a la Constituyente, estado presos hasta hoy, entre otros abogados los señores Alfonso Rochas, ex-auditor general de la república, Francisco Guillermo Pérez, Manuel Antonio Carballo, Manuel Antonio Mendoza, y otros. También fue capturado el general Enrique Leitzel, que fuera director general de policía durante la Administración Romero Bosque.

La intranquilidad es general y todo el público que aún no se había decidido por la oposición, ahora está laborando activamente. Las hojas volantes se suceden a millares, y la policía no ha podido destruir todavía como es que todas las mañanas aparecen esas hojas hasta en los escritorios de los propios funcionarios. El pueblo se encuentra pendiente del Consejo de Guerra, del cual depende un levantamiento general, tanto del ejército como del pueblo. El cuerpo diplomático así lo ha comprendido, y está gestionando en favor de los de enidos para que no les sea aplicada la pena capital, que es la que señala el Código Penal Militar.

Este día los estudiantes se presentaron a la Constituyente con un Memorial por el cual protestan por haberle suprimido la autonomía a la Universidad Nacional. Varias facultades se han declarado en huelga durante el presente año, no asistiendo a sus clases. Todo hace esperar para El Salvador una época como la que precedió a Cuba a la caída de Machado.

El editorial de LA TRIBUNA de 8 de este mes titulado "Por esta vez..." ha sido impreso en hojas volantes, que están circulando, en forma clandestina, pero profusamente, por todo el país.

CORRESPONSAL ESPECIAL

mientos sin jefes, cuando apenas si se está iniciando el combate. Todo esto, que lo he visto en parte en Talavera de la Reina, en Santander y en Teruel, prueba que el oficial español es el más pavoroso soldado del mundo, pero en quien menos se puede confiar porque no ha aprendido, ni hay escuela que se lo haya enseñado, que el primer deber suyo es conducir a sus soldados, comandarlos en el combate, dirigirlos científicamente en la batalla y alcanzar la victoria. Por lo general la que alcanzan es la muerte o la caída del hospital teniendo que abandonar a sus tropas entre las cuales la muerte o la evacuación del jefe a las ambulancias constituye un motivo de confusión; y si esto pasa hasta con generales, como lo vi yo con mis ojos en el Alto de León, se puede creer que los oficiales militares de estos comentarios el español en que está la educación técnica de los oficiales españoles. Habrá quien diga, ¿pero cómo ganra las batallas? Y yo respondo: porque en una lucha, aunque sea fuera de las reglas clásicas, gana siempre uno de los adversarios; en la guerra de España hay que convenir que, aunque sean pocos técnicos y poco sabios los oficiales nacionalistas, son oficiales, y al fin y al cabo, mientras que el otro lado se han tenido que conformar con algunos suboficiales ascendidos y en la mayor parte de los casos con hombres que antes de la guerra eran agitadores políticos, diputados, obreros u oficiales que sin que nadie supiera como aparecían en las milicias con las estiradas de oficiales y tomaban el mando, con gran resolución es cierto, pero con completa ignorancia. Esta es una nueva lección para los pueblos. La lección de que, mientras las actuales circunstancias del mundo se mantienen y haya muchos armados e instruidos en el arte de matar, de hacer la guerra, es preciso armarse y es preciso instruir a los ciudadanos en técnicas para hacer la guerra. O sea, poner escuelas para que unos hombres aprendan el arte o la ciencia de matar a otros hombres.

J. V. C.

## NORTH PACIFIC COAST LINE

en Unión del FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO

CAFE Y FRUTAS, para el NORTE PACIFICO en barcos REFRIGERADOS.

Servicio rápido y directo de PUNTARENAS

PROXIMA SALIDA:

DRECHTDYK . . . . 2 de Febrero

NORTH PACIFIC COAST LINE

Para más informes dirigirse a los Agentes

FELIPE J. ALVARADO y Cía. Suc. S. A.

SAN JOSE y PUNTARENAS

## HAMBURG-AMERIKA LINIE

Próximas salidas de PUERTO LIMON

A — EUROPA

MN. PALATIA ..... 21 de Enero

MN. CARIBIA ..... 13 de Febrero

A — GUATEMALA:

MN. CARIBIA ..... 7 de Febrero

## HAPAG - LLOYD

AGENCIA COSTA RICA

AVENIDA CENTRAL TELEFONO 2086

## HAMBURG-AMERIKA LINIE

Próximas salidas de PUNTARENAS:

A EUROPA:

V. LUEBECK ..... 30 de Enero

A CALIFORNIA:

MN. W E S E R ..... 26 de Enero (opcional)

## HAPAG - LLOYD

AGENCIA COSTA RICA

Salidas semanales de Limón para Nueva York escala en Cristóbal y Habana.

Llevando café para todos los puertos Europeos y Americanos

## UNITED FRUIT COMPANY

VAPORES SALIDAS

SERVICIO DE VAPORES

QUIRIGUA ..... Enero 22

JAMAICA ..... Enero 29

VERAGUA ..... Febrero 5

## ELDERS & FYFFES, Ltd.

MOPAN ..... Enero 27

Llevando café solamente para Londres

F. J. ALVARADO y Cía., SUCS., S. A.

Agentes para Limón y Puntarenas.

Para otros informes dirigirse a las oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en los bajos del Gran Hotel Costa Rica

## Contra la Diseminación de la Amebex



El remedio inofensivo para niños y mayores — DE VENTA EN TODAS LAS BOTICAS —  
Pida literatura a sus agentes exclusivos:  
**FEUILLEBOIS, CARVALHO & APPEL.**  
Teléfono: 4478 San José Apartado: 329.

## DOS ORQUESTAS DE JULIO JIMENEZ ESTADIO MENDOZA

(CONTIGUO AL LABERINTO)  
HOY SABADO y Mañana DOMINGO de 8 p.m. 12 p.m.  
DOS GRANDES BAILES DE CONFIANZA  
A DOS ESPLENDIDAS ORQUESTAS. Una en el campo de deportes, otra en el elegante salón de espera del mismo Estadio.  
PRECIOS POPULARES  
\$1.00 ENTRADA con derecho a baile de 8 p.m. a 12 p.m.  
PROXIMAMENTE se ABRIRÁ la Temporada de TOROS — BASKET — BOXEO y otros DEPORTES

EL 4º BOMBAZO DE 1939 !!! MANANA en el RAVENTOS a las 4, 7 y 8.45 p.m.  
Artistas Unidos presentan la delirante comedia, titulada:

## "Ahí va mi Corazón"

(THERE GOES MY HEART)



con la excitante pareja romántica  
**Fredric MARCH y Virginia BRUCE**

Seria Ud. capaz de tirar un millón de dólares por conseguir el amor de un hombre... con lo baratos que están? — Una historia ideal para aquellos que están a caza de fortunas!! — Aunque no es la mejor película del año ni la mejor del siglo, si es LA MEJOR PELICULA DE MANANA.

## LA TIA DE LAS MUCHACHAS TEATRO RAVENTOS

HOY A LAS 3, 7 y 8.45 — \$0.60  
Alexander Korda, el famoso productor inglés, presenta a la rutilante estrella



MIRIAM HOPKINS, en el delicado drama de Artistas Unidos:

## "LOS HOMBRES NO SON DIOS"

(Men are not Gods)  
con GERTRUDE LAWRENCE y SEBASTIAN SHAW  
El ser amado o el ser odiado... el ser una aventura pasajera del hombre, ese es el riesgo que corre toda mujer, porque ellas saben que los hombres NO SON DIOS.

**CAPITOLIO** A las 7, 8.45—40 Jack Hulbert, en: París para Dos  
**ADELA** A las 7, 8.45—40 J. J. Martínez Casado, en: El gran Martirio  
**CASTRO** A las 7.30—0.30 Shirley Temple, en: La Pequeña Miss Broadway

# 32 Divisiones Republicanas reorganizadas para la defensa de CATALUÑA

ASI LO ANUNCIO EL GENERAL ROJO, EN UNA DECLARACION HECHA AYER

Los jefes militares responsables por la pérdida de Montblanch, Falset, Cervera y otras posiciones de importancia para los republicanos, fueron despedidos

BARCELONA ADMITE QUE LA SITUACION EN QUE SE ENCUENTRA CATALUÑA ES SUMAMENTE SERIA

Quedó ayer reorganizado el gabinete de Bélgica, que preside el doctor Spaak

BARCELONA, 20. — UP. — La semana pasada fue una de las más movidas que Barcelona ha experimentado durante el conflicto civil y en la que acontecieron una serie de los más importantes sucesos, inclusive la movilización general y los informes sobre el avance de los ejércitos enemigos en Cataluña. Pero al mismo tiempo la semana también fue una de las más tranquilas puesto que el ejército republicano el que tampoco ha ocupado las más fuertes de sus posiciones preparadas con varios meses de anticipación. De contínuo la excitación acousturada la movilización fue una confusión ordenada de las masas de hombres y mujeres que se presentaron para el servicio activo o auxiliar respectivamente, y la ciudad muy pronto volvió a sus tareas rutinarias más o menos normales con apenas una corriente de actividad muy natural mientras los hogares encontraban el ajuste a las nuevas condiciones. Las mujeres, mencionadas por primera vez en una quinta, respondieron rápidamente. El día 14 de enero, el día después de la orden de movilización, la unión de las mujeres de Barcelona a-

## EL GRAN CINE PALACE

tiene el alto honor de anunciar al público, que mañana Domingo, a las 4, 7 y 8.45 p.m. presentará y estrenará en su pantalla una de las más Geniales Obras Filmicas que se hayan visto en Costa Rica:

## NUEVOS HORIZONTES BANDERAS BLANCAS

cuya interpretación está a cargo de los astros: CLAUDE RAINS Fay BRINTER Jackie COPER

Al presentar mañana esta joya considerada y clasificada entre las 10 mejores películas del AÑO, garantizamos que es tan buena, tan grandiosa y tan sublime como "La Vida de Zola", "La tragedia de Pasteur", "Cuatro Hijas", etc., etc.

CON TODO NUESTRO PRESTIGIO  
Garantizamos esta maravilla!!



## ¡OTRO GRAN CAÑONAZO en ESPAÑOL!

Mañana DOMINGO A LAS 4—7—8.45 en el

## VARIEDADES

Estreno de la sensacional película ARGENTINA, hablada en ESPAÑOL

## MUCHACHADA DE A BORDO



Con el cómico del millón de carcas: **Luis SANDRINI**

y el galán de "La ley que olvidaron" **Santiago ARRIETA**

Dos horas de carcajadas en la comedia más graciosa del Año!

¡¡Exitazo CAÑON de GOZADERA!!

padrinó una reunión en masa, y formuló el programa de alistamiento para las mujeres que desearan participar en la guerra. La reunión fue presidida por Dolores Bargallo, y entre las presidentas honorarias se encontraban La Pasionaria, Clara Zetkin Krupskaya y Benadette Catáneo. Se esbozó un programa para agrandar las plantillas para niños, las cocinas destinadas a proveer comida para los niños, el auxilio a los soldados medianos la donación de medias y equipos para comer, y también se hizo hincapié en la necesidad de descubrir a los "perezosos" que no querían presentarse, atender a los enfermos, agrandar los abrigos contra las incursiones aéreas y acabar con las mujeres chismosas. Las oradoras arguyeron a las mujeres hacer ver a sus maridos la naturaleza de esta guerra, la que exigía la realización un día y el avance el próximo, y explicando que la participación de las mujeres en la guerra era necesaria para poder dar el servicio de la república unos ochenta a cien mil hombres. El prejuicio tradicional de que las mujeres pertenecen a su hogar exclusivamente ha sido vencido en gran parte. En el curso de la semana las mujeres reemplazaron a muchos hombres en sus ocupaciones, tales como en las estaciones de comprar gasolina, en el transporte y en muchos puestos de aprendices en las fábricas. De acuerdo con los informes recibidos desde Valencia la gran mayoría de los nuevos municipales, tales como de los tranvías, transporte y policía han sido asumidos por las mujeres.

REORGANIZADAS 32 DIVISIONES REPUBLICANAS PERPIGNAN, 20. (Especial para LA TRIBUNA). — En un discurso pronunciado por radio el presidente de la Generalidad Catalana, Luis Companys, declaró que en vista de la gran inquietud que preocupa a la población, cada árbol y cada arbusto y cada metro cuadrado de territorio debe ser convertido en una fortaleza. El orador pidió a la población no sacrificios humanos sino superhumanos y que la preparación que hacía el enemigo para conseguir la desmoralización de los

republicanos debía ser rechazada por todos los que se encontraban en el frente. Una declaración parecida fue hecha por el general Rojo, jefe del estado mayor republicano, quien admitió que la situación era sumamente seria y de que la única esperanza de salvación consistía en que el ejército republicano hiciera esfuerzos sobrehumanos y de que todo español entrara al servicio de las armas para defender la república.

El general Rojo agregó que la división Modesto y otras 31 divisiones habían sido reorganizadas por completo. Los jefes militares responsables por la pérdida de Montblanch, Falset, Cervera y otros puntos importantes han sido despedidos. El jefe militar republicano terminó diciendo que si hasta ahora el ejército de milicias había dado grandes pruebas de sacrificio y heroísmo, de ahora en adelante tendrá que superarse.

FUERTE PRESION DE LOS NACIONALISTAS BARCELONA, 20. UP. — El boletín de guerra del ministerio de defensa de esta noche informa como sigue: "Durante todo el día de hoy las nacionalistas presionaron duramente, apoyados por numerosas escuadrillas de aviones de bombardeo. El enemigo logró ocupar nuestras líneas avanzadas en los sectores de Calaf, Pontons y Vendrell. La aviación repu-

blicana bombardeó con gran efecto los convoyes de tropas y municiones enemigos y en un combate aéreo se derribó a un aparato Messerschmidt que cayó en la Sierra de Queralt. Continuando sus incursiones contra las poblaciones distantes del frente, los aviones nacionalistas bombardearon Villanueva, Geltru, Vilafranca del Penedés, Manlleu, Vich y Valencia, causando víctimas entre la población civil, inclusive mujeres y niños."

## Autobuses FENIX, S. A.

(LOS PLATEADOS) MERCADO - SABANA - CEMENTERIO

PRESENTAN HOY de 6 y media a 7 y media p. m. — La chispeante y jocosa comedia original del humorista tico Otto Hutt Ch. TIMOLEON GARRO, intitulada:

## "EL SABADO EN LA SEGUNDA" o "TRAS LA REJA"

En la Radioemisora VOZ DE LA REPUBLICA

800 Kc. onda larga

Con el siguiente reparto:

|                         |                      |
|-------------------------|----------------------|
| Teniente Ledezma        | O. Hutt              |
| Blaz Oconitillo Jara    | Blaz Oconitillo Jara |
| Policia 333             | Alberto Herrera      |
| Policia 111             | Carlos A. Castro     |
| Un Almodio detenido 1   | TIMOLEON GARRO       |
| Romelia detenido 2      | C. A. C.             |
| Un Polaco detenido 3    | Luis Jiménez A.      |
| Un Negrito detenido 4   | O. Hutt Ch.          |
| Un Bochinero detenido 5 | Mincho Porras        |
| Un afinadado detenido 6 | Lechusín Ledezma     |
| Un cuadro de variedades | Varios cantantes     |
| Escolástica prendigas   | O. H. CH.            |

Chistes a granel — ocurrencias célebres — Salidas ocurrencias, por los más grandes e inimitables humoristas criollos TIMOLEON GARRO, el creador del género típico por radio, Luis Jiménez y Carlos Alberto Castro. — Sintoniceles y pase un rato de verdadero deleite.

CORTESIA DE AUTOBUSES FENIX S. A. (LOS PLATEADOS)

HOY, por FIN! INAUGURACION del nuevo CINE "LIBANO" — Entrada \$0.75 — A las 7 — Estrano sensacional de la maravilla de maravillas: "MARIA ANTONIETA" — Nuevas y elegantes sillas! Nuevos Aparatos! Nuevos cortinajes! Un teatro realmente magnifico!

## PALACE

A las 3, 7 y 8.45—Entrada \$0.60  
Estrenazo EMOCIONANTE!  
1º Revista—2º Extra—3º R. K. O.  
Radio Pictures presenta y ESTRENA el coloso de la semana:  
Constante WORTH  
Winten HAWORTH, en el triunfo:

## Travesía Oriental

Una gran tragedia y un gran amor en medio de la escalofriante guerra chino-japonesa.

Algo inolvidable!! Exitazo!!

## MODERNO

A las 3, 7 y 8.45—\$0.40  
GUARDACOSTAS ALERTA  
Episodios 1, 2, 3 y 4

## AMERICA

A las 7 y 8.45 — \$0.40  
SUEÑOS de JUVENTUD  
por Diana Durbin

## KEITH

A las 7 y 8.45 — \$0.30  
COMO TOREAN LOS ASES  
En español

## IDEAL

A las 7 y 8.45 — \$0.30  
ALMAS EN DESTIERRO  
por Dick Purcell

## VARIEDADES

A las 3, 7 y 8.45 — \$0.50

HOY termina la gran serie monumental

Republic Pictures presenta al genial "DRACULA"

en la tercera y última época de:

## Guardacostas Alerta

(S.O.S. COAST GUARD)

TITULOS DE LOS EPISODIOS:

9º Lobos al acecho—10 Huellas reveladoras—11 La batalla en el mar—12 El círculo mortal.

SUPER BRUTAL EXITO!!